经济及社会理事会

21 December 2001
Chinese

联合国森林问题论坛

第二届会议

2002年3月4日至15日，

哥斯达黎加圣何塞

临时议程* 项目4(a)

各届会议的共同项目：

加强合作及政策和方案协调

加强合作及政策和方案协调

秘书长的说明

1. 联合国森林问题论坛第一届会议，在其多年工作方案中规定把加强合作及政策和方案协调列为一个共同项目，并在论坛各届会议上进行讨论。¹会议还决定论坛应进行合作，积极努力，与森林问题合作伙伴关系²的成员、可持续发展委员会、经济及社会理事会的其他职司委员会、以及其他区域进程和组织、机构和文书发展协同关系。
2. 论坛特别强调伙伴关系在支助论坛在实现其目标和加强其成员组织在国家、分区域、区域和全球各级合作与协调方面的重要作用。伙伴关系是2001年4月在罗马举行首次会议时建立的。伙伴关系包括具有能够协助论坛进程、特别是实施政府间森林问题小组（森林小组）和政府间森林问题论坛（森林论坛）行动建议的能力、方案 and 实际资源的国际组织、机构和文书。
3. 自首次会议以来，伙伴关系已举行了5次会议。会议除其他事情外，商定了工作方式、包括设立一个协调机构系统，其中伙伴关系的一个协调机构，将支持论坛的审议。每个协调机构也将作为协调中心，协助和协调伙伴关系成员的活动，以执行森林小组/森林论坛提出的与论坛的某个要素有关的行动建议。³在这方面，

* E/CN.18/2002/1。

就国家一级的技术援助和合作活动而言，伙伴关系将根据各国的请求采取行动。伙伴关系的协调机构还将协助论坛的政策审议、包括起草和为秘书长关于论坛的具体要素的报告提供意见。伙伴关系的协调机构将与伙伴关系的成员、并酌情与其他伙伴密切合作。

4. 在论坛第二届会议期间，专门安排一次会议审议加强合作及政策和方案协调的问题。伙伴关系将在会上提出关于它对论坛工作的贡献的框架的进度报告，然后由论坛提出指导和反馈。但是，应当指出，伙伴关系的成员机构只能根据其各自理事机构提供的指导开展工作。此外，论坛不妨讨论如何进一步加强合作与协调、以及在联合国系统内外的其他相关论坛之间促进协同作用的问题。与论坛有关的 2002 年会议时间表清单载于下表。⁴

注

¹ 见《经济及社会理事会正式记录，2001 年，补编第 22 号》(E/2001/42/Rev.1)，第二部分，第一章，B 节，第 1/1 号决议。

² 伙伴关系由联合国粮食及农业组织（粮农组织）担任主席，其成员包括：《生物多样性公约》秘书处；《在发生严重干旱和/或荒漠化的国家特别是在非洲防治荒漠化的公约》秘书处；国际林业研究中心（林业中心）；联合国经济和社会事务部；粮农组织；《联合国气候变化框架公约》秘书处；全球环境基金；国际热带木材组织；联合国开发计划署（开发计划署）；联合国环境规划署（环境规划署）；和世界银行。

³ 2001 年 5 月印发的伙伴关系的政策文件概述了工作方法。2002 年 1 月印发的《伙伴关系对论坛工作的贡献的框架》对工作方法进行进一步的阐述。

⁴ 关于即将举行的与森林有关的会议的详细资料，见在论坛的网址上的各种活动的日历：<http://www.un.org/esa/sustdev/forests.htm>。

与联合国森林问题论坛有关定于 2002 年举行的会议、包括经济及社会理事会及其附属机构的会议、国际会议及其筹备进程以及联合国公约缔约国会议的会议^a

机构/会议	会议/届	日期 (2002)	地点
1. 经济及社会理事会
组织会议	2 月 12 日至 15 日	纽约
组织会议续会	4 月 29 日和 30 日	纽约
实质性会议	7 月 1 日至 26 日	纽约
职司委员会
社会发展委员会	第四十届会议	2 月 12 日至 21 日	纽约
妇女地位委员会	第四十六届会议	3 月 4 日至 15 日	纽约
人口与发展委员会	第三十五届会议	4 月 1 日至 5 日	纽约
区域委员会
亚洲及太平洋经济社会委员会	第五十八届会议	3 月/4 月	曼谷
非洲经济委员会	第三十七届会议	4 月第一个星期	亚的斯亚贝巴
欧洲经济委员会	第五十七届会议	5 月 6 日至 10 日	日内瓦
拉丁美洲和加勒比经济委员会	第二十九届会议	5 月 6 日至 10 日	巴西利亚
西亚经济委员会	[无需在 2002 年举行会议, 但是, 如有需要, 可举行一届特别会议]
常设委员会
非政府组织委员会	2001 年续会	1 月 14 日至 25 日	纽约
2002 年会议	4 月 15 日至 19 日和 5 月 13 日至 24 日	纽约
组织会议	6 月 (1 天)	纽约
方案和协调委员会	组织会议	5 月 (1 天)	纽约
第四十二届会议 (第一期会议)	6 月 10 日至 7 月 5 日	纽约
第四十二届会议 (第二期会议)	8 月 19 日至 30 日	纽约
能源和自然资源促进发展委员会	第三届会议	12 月 9 日至 20 日	纽约
2. 国际会议及其筹备进程
发展筹资国际会议筹备委员会	最后的筹备会议	1 月 14 日至 25 日	纽约
发展筹资国际会议	3 月 18 日至 22 日	墨西哥蒙特里

机构/会议	会议/届	日期 (2002)	地点
作为可持续发展问题世界首脑会议筹备委员会的可持续发展委员会	第二届会议 第三届会议 第四届会议	1月28日至2月8日 3月25日至4月5日 5月27日至6月7日	纽约 纽约 雅加达
可持续发展问题世界首脑会议	8月26日至9月4日	约翰内斯堡
3. 联合国公约缔约国会议
《生物多样性会议》缔约国会议	第六届会议	4月8日至26日	海牙
《联合国气候变化框架公约》缔约国会议	第八届会议	10月23日至11月1日	波恩

^a 见 E/2002/INF. 1。